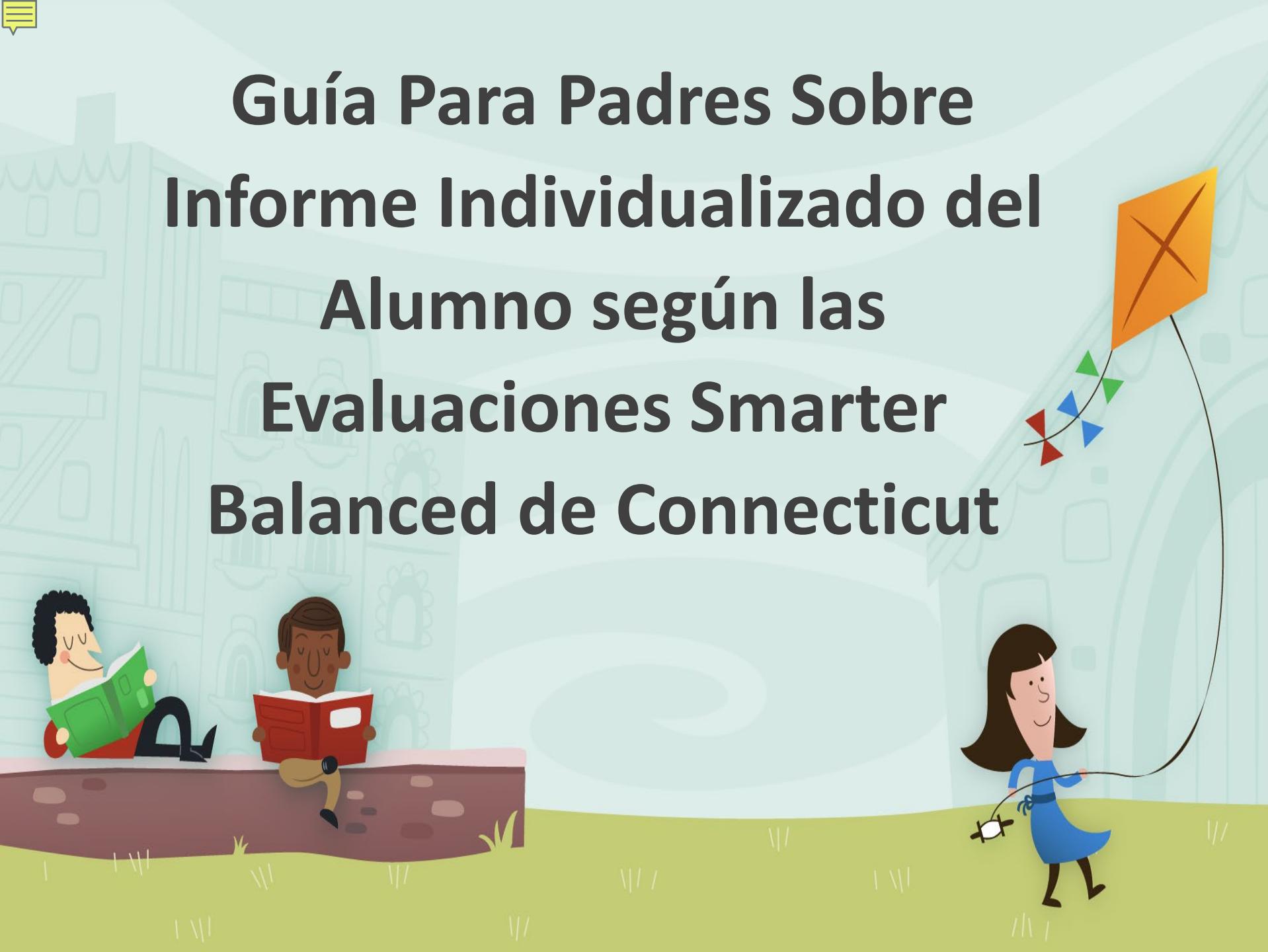


# **Guía Para Padres Sobre Informe Individualizado del Alumno según las Evaluaciones Smarter Balanced de Connecticut**





### Puntaje de Jonathan en ELA/Lectoescritura

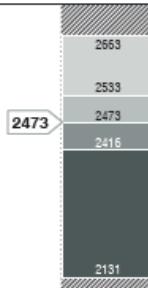
**2590**

Nivel 4  
Superó

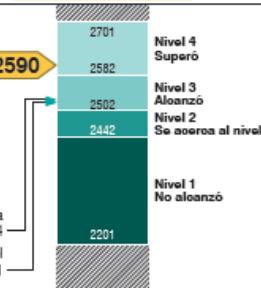
Áreas de conocimiento y habilidades	Desempeño
Lectura	Por encima del nivel
Comprensión auditiva	Se acerca al nivel
Escritura e investigación	Por encima del nivel

Jonathan ha superado el nivel de logro esperado en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura para este nivel. Los estudiantes que alcanzan este nivel están demostrando un progreso avanzado hacia el dominio de los conocimientos y las habilidades en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura. Los estudiantes que alcanzan este nivel van por buen camino hacia el posible éxito en el siguiente grado.

#### Puntaje para 4.º grado



#### Puntaje para 5.º grado



Promedio en la escuela: 2524  
Promedio en el distrito: 2521

■ Esta área está fuera del rango de puntajes para ese grado.

Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces. Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en ELA/Lectoescritura, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2580 y 2600.

### Puntaje de Jonathan en Matemáticas

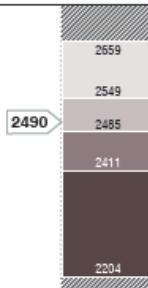
**2525**

Nivel 2  
Se acerca al nivel

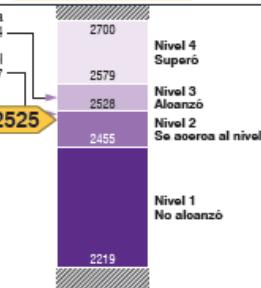
Áreas de conocimiento y habilidades	Desempeño
Conceptos y procedimientos	Por debajo del nivel
Resolución de problemas, diseño gráfico y análisis de datos	Se acerca al nivel
Comunicación de razonamiento	Se acerca al nivel

Jonathan casi ha alcanzado el nivel de logro esperado en Matemáticas para este grado. Los estudiantes que alcanzan este nivel necesitan más desarrollo para lograr el dominio de los conocimientos y las habilidades en Matemáticas. Los estudiantes que alcanzan este nivel posiblemente necesiten apoyo para lograr el éxito en el siguiente grado.

#### Puntaje para 4.º grado



#### Puntaje para 5.º grado



Promedio en la escuela: 2544  
Promedio en el distrito: 2527

■ Esta área está fuera del rango de puntajes para ese grado.

Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces. Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en Matemáticas, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2513 y 2537.



# Individualizado del Alumno





Artes del  
Lenguaje Inglés

Evaluaciones  
Adaptadas por  
Computadora

Matemáticas

Tarea de  
Rendimiento

Evaluaciones  
Adaptadas por  
Computadora

**Evaluaciones Sumativas  
Smarter Balanced**



CORPORACIÓN STATE  
DEPARTMENT OF EDUCATION

Nombre del alumno: Jonathan Doe  
Grado: 05  
Fecha de nacimiento: 05/20/2013  
SASID: 1234567891

Escuela: Demo Elementary School  
Distrito: Demo District  
Año de prueba:

**2590**  
**Nivel 4**  
**Superó**

### Puntaje de Jonathan en ELA/Lectoescritura

**2590**

**Nivel 4**  
**Superó**

Áreas de conocimiento y habilidades	Desempeño
Lectura	Por encima del nivel
Comprensión auditiva	Se acerca al nivel
Escritura e investigación	Por encima del nivel

Jonathan ha superado el nivel de logro esperado en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura para este nivel. Los estudiantes que alcanzan este nivel están demostrando un progreso avanzado hacia el dominio de los conocimientos y las habilidades en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura. Los estudiantes que alcanzan este nivel van por buen camino hacia el posible éxito en el siguiente grado.

#### Puntaje para 4.º grado



#### Puntaje para 5.º grado



Promedio en la escuela: 2524  
Promedio en el distrito: 2521

■ Esta área está fuera del rango de puntajes para ese grado.

Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces. Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en ELA/Lectoescritura, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2580 y 2600.

**2525**  
**Nivel 2**  
**Se acerca al nivel**

### Puntaje de Jonathan en Matemáticas

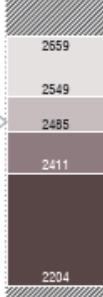
**2525**

**Nivel 2**  
**Se acerca al nivel**

Áreas de conocimiento y habilidades	Desempeño
Conceptos y procedimientos	Por debajo del nivel
Resolución de problemas, diseño gráfico y análisis de datos	Se acerca al nivel
Comunicación de razonamiento	Se acerca al nivel

Jonathan casi ha alcanzado el nivel de logro esperado en Matemáticas para este grado. Los estudiantes que alcanzan este nivel necesitan más desarrollo para lograr el dominio de los conocimientos y las habilidades en Matemáticas. Los estudiantes que alcanzan este nivel posiblemente necesiten apoyo para lograr el éxito en el siguiente grado.

#### Puntaje para 4.º grado



#### Puntaje para 5.º grado



Promedio en la escuela: 2544  
Promedio en el distrito: 2527

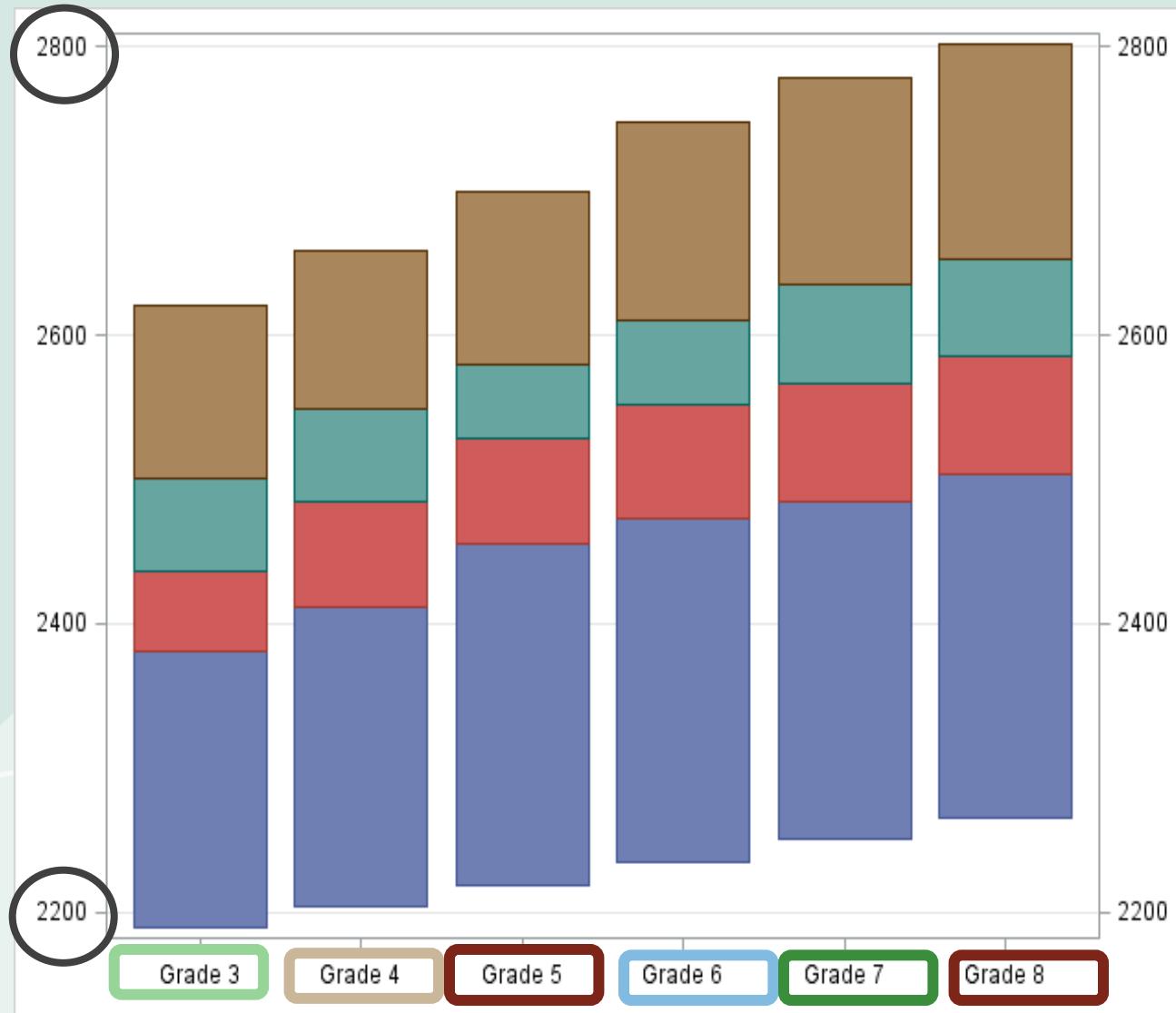
■ Esta área está fuera del rango de puntajes para ese grado.

Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces. Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en Matemáticas, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2513 y 2537.



# Puntaje en Escala





## Evaluaciones Sumativas Smarter Balanced en Matematicas



Nombre del alumno: Jonathan Doe  
Grado: 05  
Fecha de nacimiento: 05/20/2013  
SASID: 1234567891

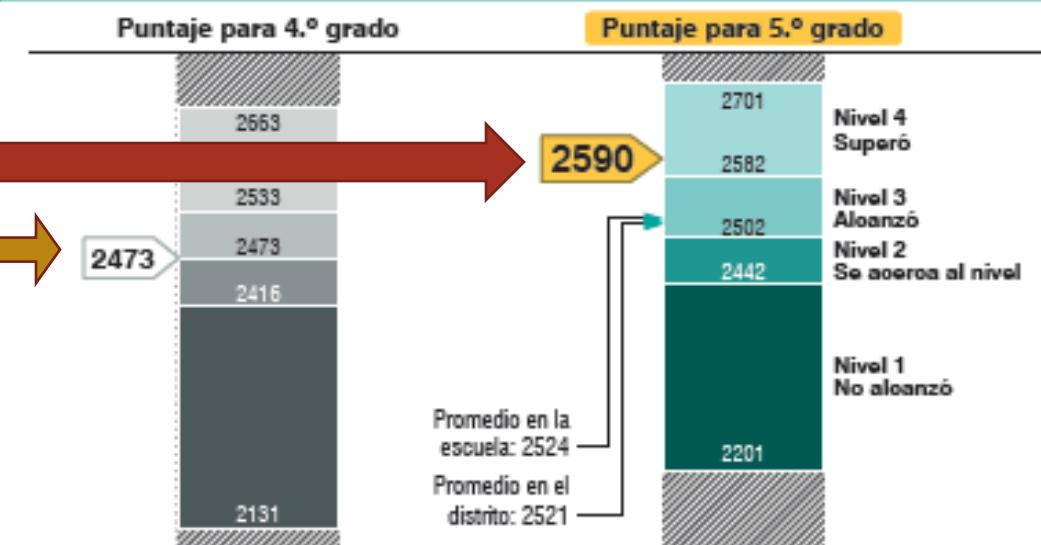
Escuela: Demo Elementary School  
Distrito: Demo District  
Año de prueba

## Puntaje de Jonathan en ELA/Lectoescritura

# PUNTAJE DEL PRESENTE AÑO



Jonathan ha superado el nivel de logro esperado en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura para este nivel. Los estudiantes que alcanzan este nivel están demostrando un progreso avanzado hacia el dominio de los conocimientos y las habilidades en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura. Los estudiantes que alcanzan este nivel van por buen camino hacia el posible éxito en el siguiente grado.



Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces. Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en ELA/Lectoescritura, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2580 y 2600.



Nombre del alumno: Jonathan Doe  
Grado: 05  
Fecha de nacimiento: 05/20/2013  
SASID: 1234567891

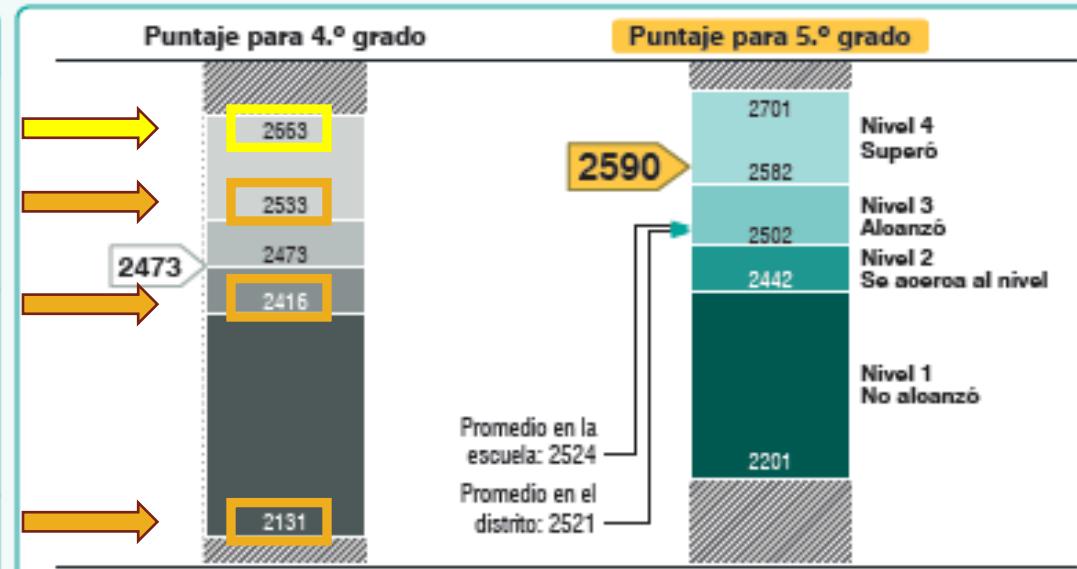
Escuela: Demo Elementary School  
Distrito: Demo District  
Año de prueba

## Puntaje de Jonathan en ELA/Lectoescritura

**2590**  
Nivel 4  
Superó

Jonathan ha superado el nivel de logro esperado en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura para este nivel. Los estudiantes que alcanzan este nivel están demostrando un progreso avanzado hacia el dominio de los conocimientos y las habilidades en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura. Los estudiantes que alcanzan este nivel van por buen camino hacia el posible éxito en el siguiente grado.

Áreas de conocimiento y habilidades	Desempeño
Lectura	Por encima del nivel
Comprensión auditiva	Se acerca al nivel
Escritura e investigación	Por encima del nivel



Este área está fuera del rango de puntuaciones para ese grado.

Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces. Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en ELA/Lectoescritura, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2580 y 2600.



Nombre del alumno: Jonathan Doe  
Grado: 05  
Fecha de nacimiento: 05/20/2013  
SASID: 1234567891

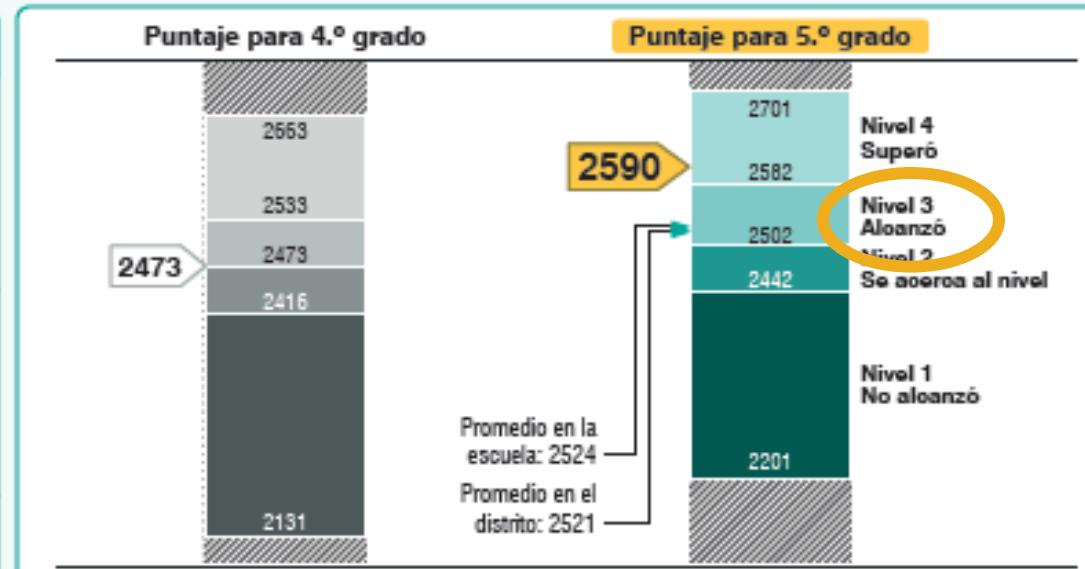
Escuela: Demo Elementary School  
Distrito: Demo District  
Año de prueba

## Puntaje de Jonathan en ELA/Lectoescritura

**2590**  
Nivel 4  
Superó

Jonathan ha superado el nivel de logro esperado en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura para este nivel. Los estudiantes que alcanzan este nivel están demostrando un progreso avanzado hacia el dominio de los conocimientos y las habilidades en Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura. Los estudiantes que alcanzan este nivel van por buen camino hacia el posible éxito en el siguiente grado.

Áreas de conocimiento y habilidades	Desempeño
Lectura	Por encima del nivel
Comprensión auditiva	Se acerca al nivel
Escritura e investigación	Por encima del nivel



Este área está fuera del rango de puntuación para ese grado.

Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces. Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en ELA/Lectoescritura, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2580 y 2600.

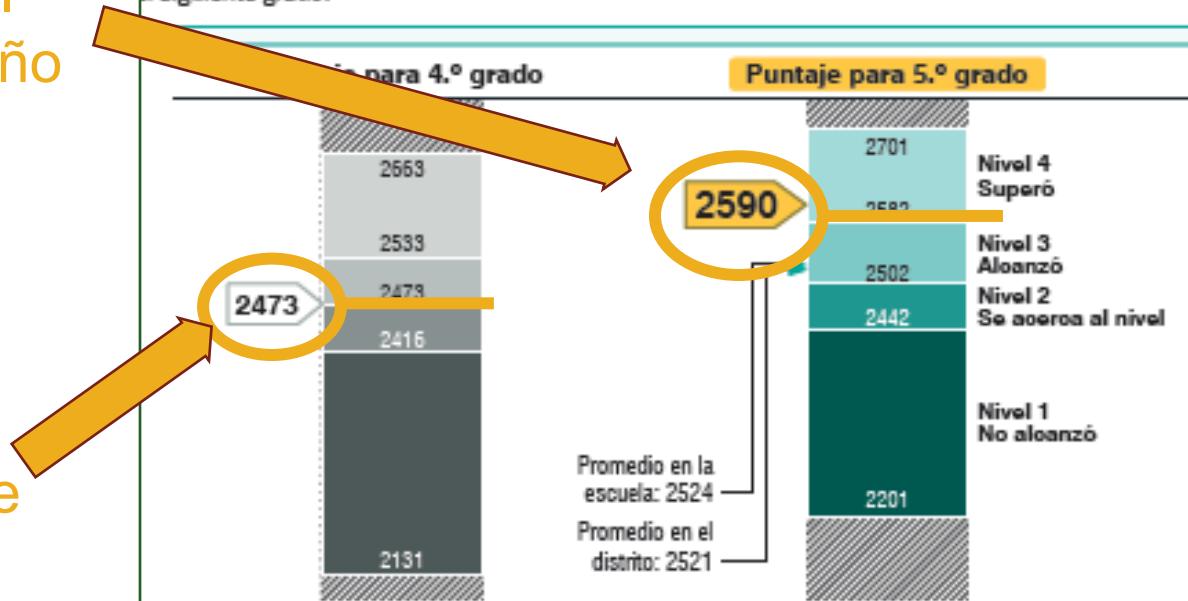


Nombre del alumno: Jonathan Doe  
Grado: 05  
Fecha de nacimiento: 05/20/2013  
SASID: 1234567891

Escuela: Demo Elementary School  
Distrito: Demo District  
Año de prueba

### Puntaje de Jonathan en ELA/Lectoescritura

## Puntaje Del Presente Año

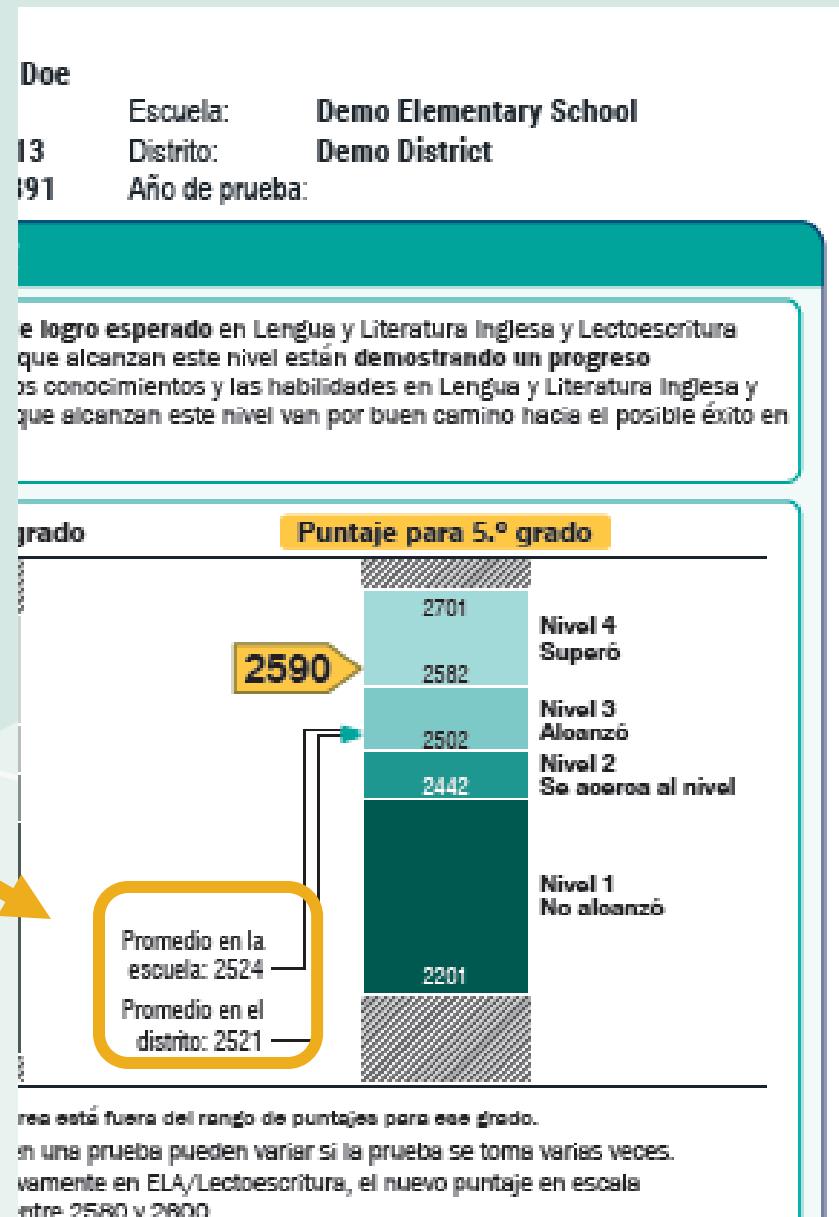


## Puntaje De Años Anteriores

Los puntajes de un estudiante en una prueba pueden variar si la prueba se toma varias veces.  
Si Jonathan fuera evaluado nuevamente en ELA/Lectoescritura, el nuevo puntaje en escala probablemente se encontraría entre 2580 y 2600.

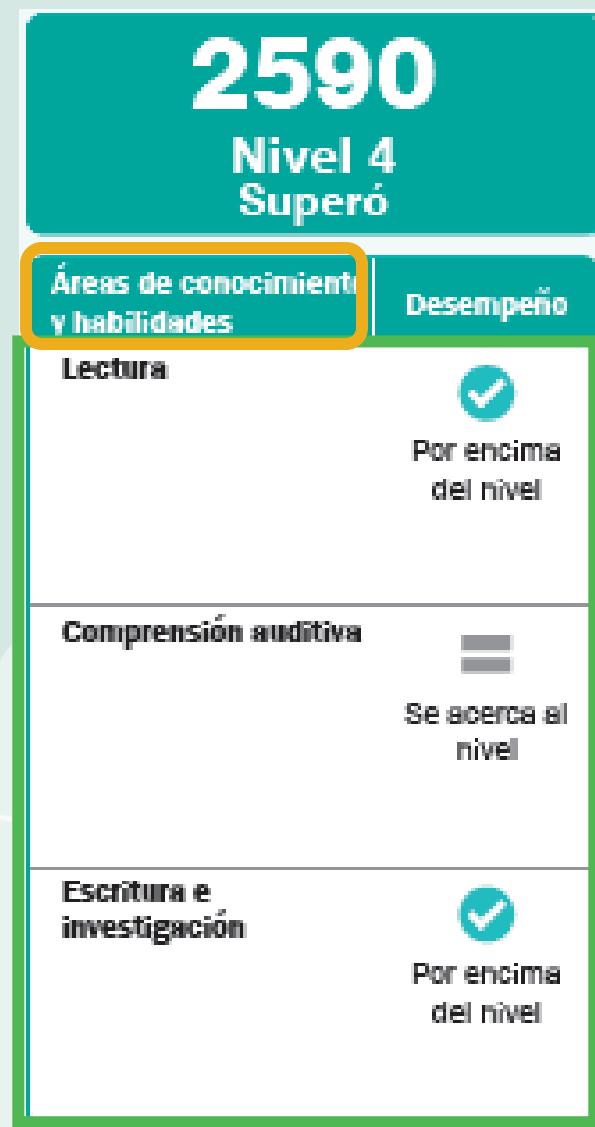
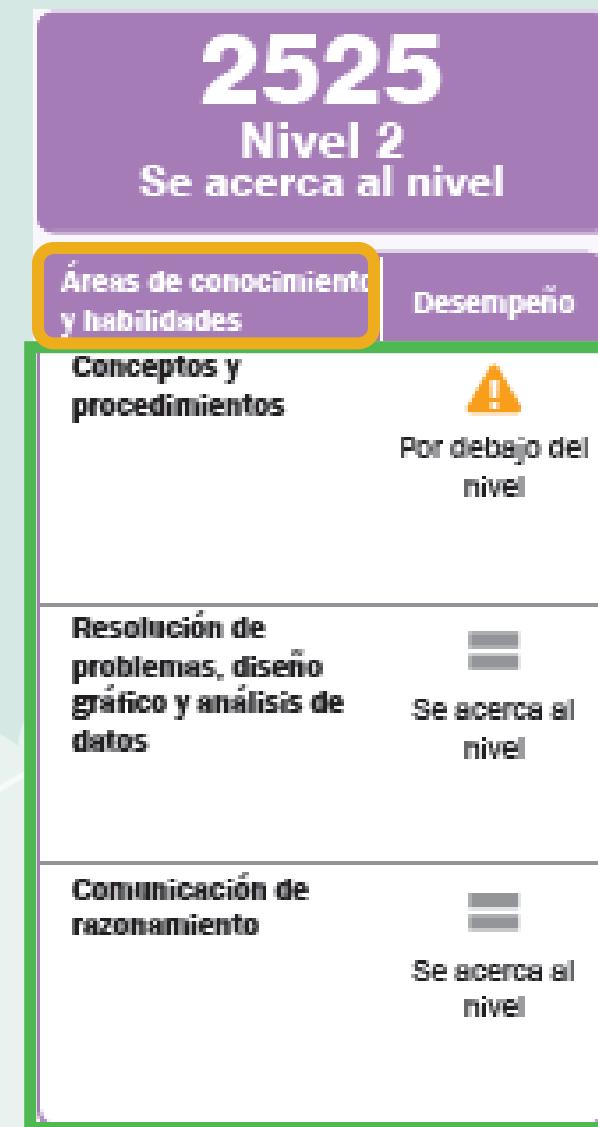


# Promedios de la Escuela y Del Distrito Escolar





# Áreas de Conocimiento y Habilidades



## Desempeño

		<b>Supera</b>
		<b>Se Acerca al Nivel</b>
		<b>Por Debajo del Nivel</b>

## Las Categorías de Puntaje





CONNECTICUT STATE  
DEPARTMENT OF EDUCATION

Nombre del alumno: Jonathan Doe  
Grado: 05 Escuela: Demo Elementary School  
Fecha de nacimiento: 05/20/2013 Distrito: Demo District  
SASID: 1234567891 Año de prueba:

## Resultados de la evaluación sumativa Smarter Balanced de Connecticut

Las evaluaciones sumativas Smarter Balanced de Connecticut se entregan a estudiantes del 3.<sup>o</sup> al 8.<sup>o</sup> grado en Lengua y Literatura Inglesa (ELA)/Lectoescritura y Matemáticas. Este informe muestra los logros de Jonathan en las evaluaciones según los Connecticut Core Standards, los cuales definen las expectativas de aprendizaje respecto de lo que los estudiantes deben saber y ser capaces de hacer en cada nivel escolar.

Connecticut cuenta con un plan integral para la preparación universitaria y profesional, que incluye evaluaciones y niveles académicos desafiantes para medir el progreso del estudiante. Los resultados de las evaluaciones sumativas Smarter Balanced de Connecticut son solo un indicador del desempeño de un estudiante. Al momento de tomar decisiones educativas, estos resultados deben utilizarse junto con otra información, como el trabajo de clase y otras pruebas. Las preguntas específicas respecto de los resultados de cada estudiante deben formularse al personal escolar local.

### Puntajes en escala y niveles de desempeño

Los puntajes generales de las pruebas de ELA/Lectoescritura y Matemáticas se informan en unidades de puntajes en escala. Dentro del rango de puntajes en escala, se establecieron cuatro niveles de desempeño para cada área de contenido. El puntaje en el rango de nivel 3 o nivel 4 es una expectativa que supone un reto, pero aun así es razonable, para los estudiantes de Connecticut.

#### Lengua y Literatura Inglesa/Lectoescritura

Se informa el puntaje en escala general en ELA/Lectoescritura de Jonathan al igual que el nivel de desempeño asociado. Los puntajes en escala promedio de la escuela y el distrito también se informan con fines comparativos. La prueba de ELA/Lectoescritura evalúa el dominio de Lengua y Literatura Inglesa y Lectoescritura a nivel escolar en tres áreas de conocimiento y habilidades alineadas con los Connecticut Core Standards.

#### Tres áreas de conocimiento y habilidades

##### Lectura

Los estudiantes pueden leer de manera atenta y analítica para comprender una variedad de textos literarios e informativos cada vez más complejos.

##### Comprendión auditiva

Los estudiantes pueden utilizar habilidades eficaces de habla y comprensión auditiva para una variedad de propósitos y audiencias.

##### Escritura e investigación

Los estudiantes pueden fortalecer la escritura mediante la revisión, edición y reescritura de una variedad de textos. Los estudiantes también pueden analizar e integrar la información basada en evidencias para respaldar el análisis y la investigación.

#### Preguntas frecuentes

¿Dónde puedo hallar más información sobre los niveles académicos y las evaluaciones estatales de Connecticut?

Hay información sobre los niveles académicos y las evaluaciones estatales de Connecticut disponible en el sitio web del Connecticut State Department of Education (<http://portal.ct.gov/SDE>).

¿Cuáles son las áreas de conocimiento y habilidades de ELA/Lectoescritura y Matemáticas?

Cada área se basa en una declaración resumida sobre los conocimientos y las habilidades que se espera que los estudiantes demuestren en la evaluación. Cada una se relaciona con un aspecto particular de los Connecticut Core Standards. Estos indicadores ofrecen información adicional sobre el puntaje general del estudiante.

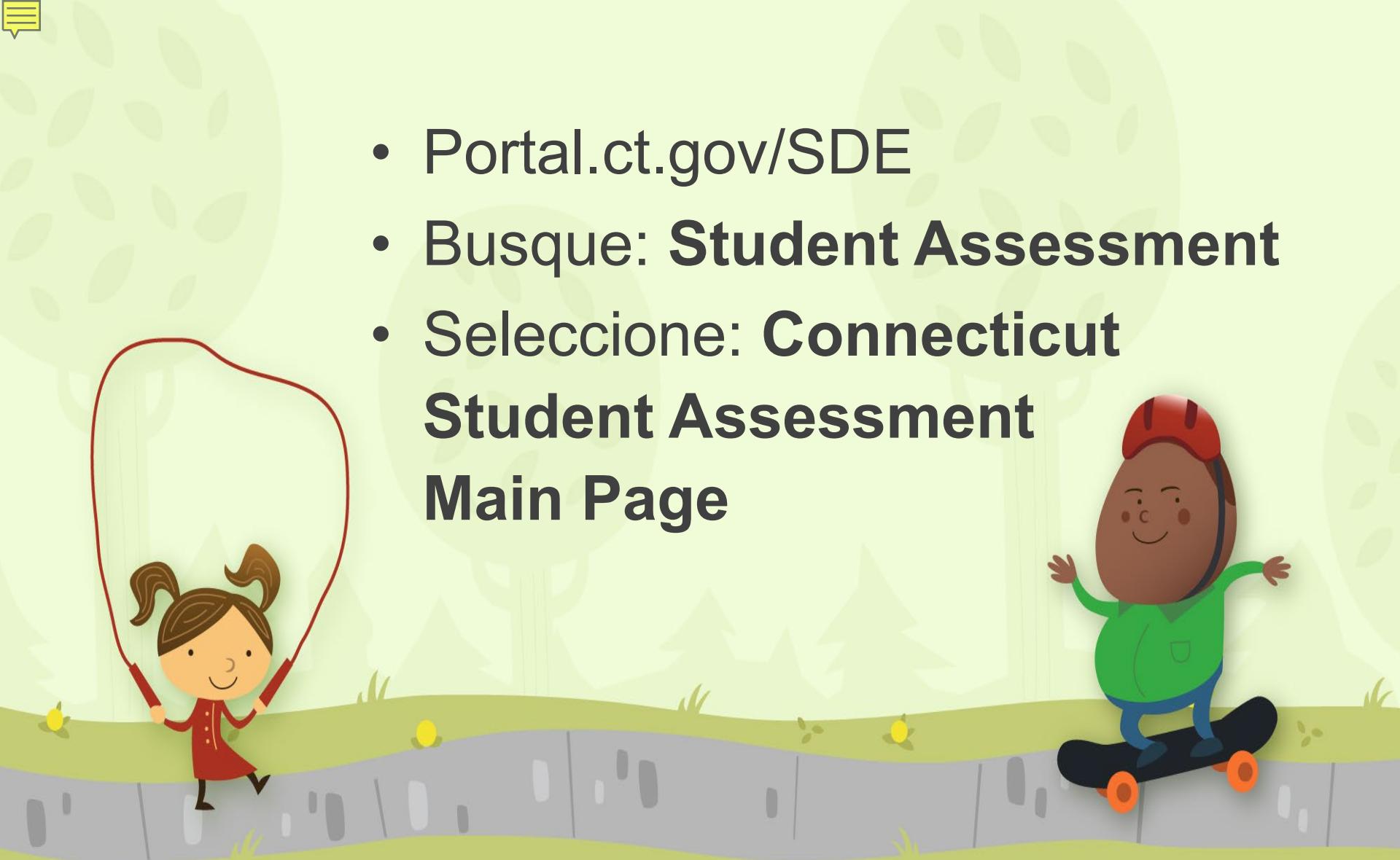
¿Dónde puedo hallar más información sobre el sistema de evaluación Smarter Balanced?

Hay información sobre el sistema de evaluación Smarter Balanced disponible en [www.smarterbalanced.org](http://www.smarterbalanced.org).

# Información General sobre la Evaluación



- Portal.ct.gov/SDE
- Busque: **Student Assessment**
- Seleccione: **Connecticut Student Assessment Main Page**



► **Ponerse en contacto con el maestro o la escuela de su hijo**